



Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

BUENOS AIRES, 29 de enero, 2015

LETRA: DINTE
Nota N° 6 /2015

SEÑOR/A DIRECTOR/A:

Tengo el agrado de dirigirme a usted con el propósito de informarle que, según información de nuestra Representación en Japón, la Universidad de Estudios Extranjeros de Tokio (sigla en inglés TUFS) en reunión celebrada en dicha universidad en Noviembre 2014, ha presentado un proyecto que tiene por objeto promover un estudio científico interdisciplinar -en forma de congreso- sobre la presentación de diversos estudios relacionados a los temas de encuentros de culturas e intercambio culturales.

Este proyecto que compilará múltiples registros resultantes del proceso de intercambios culturales, se denominará "Mestizajes"; y tendrá por finalidad darle visibilidad a diversos proyectos de colaboración gestados por dicha universidad japonesa tendientes a la difusión de las lenguas española y portuguesa, en ese país.

La iniciativa es de la mayor importancia para la TUFS ya que el programa denominado "Mestizajes y Globalización" fue presentado por el rector de la universidad, Horotake Tatehishi, ante los embajadores de Bolivia, El Salvador, Portugal, el agregado cultural de España, los consejeros culturales de Brasil, Colombia, Chile, México Panamá, Perú, República Dominicana, Uruguay, Venezuela y nuestro país por parte de América Latina y los agregados culturales de Angola, Mozambique y Timor Este por los países luso parlantes de Asia y África, además de los prestigiosos Institutos Cervantes y Camoes de la capital japonesa.

AL/ LA SEÑOR/A
RECTOR/A
PRESENTE

Patricia Tappatá Valdez
Directora
Dirección de Organizaciones Intermedias



Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

La Universidad de Estudios Extranjeros de Tokio aportará su sede, el equipamiento informático, el secretariado y la publicidad de los encuentros. Por su parte está previsto que la integración de los diversos paneles de Historia, Educación, Literatura y Lingüística, contará con la participación de profesores de la Universidad de Tokio, vinculados a los departamentos de portugués, español y el Center for Global Language and Society. Asimismo se pueden asociar las embajadas de luso e hispano parlantes, institutos y fundaciones en esta materia, Se adjunta información ampliatoria remitida por nuestra Representación.

Sin otro particular y esperando que esta información sea de interés para su institución, saludo a usted muy cordialmente.



Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

El cronograma tentativo del "Programa Mestizajes y Globalización" prevé las siguientes etapas:

- I) Realización del "Congreso", los días 29-30 de mayo de 2015.
- II) "Ciclo Literario" centrado en la obra de José Saramago y Gabriel García Márquez con exposición fotográfica y panel sobre la obra del fotógrafo Sebastião Salgado, Julio de 2015
- III. Simposio denominado "Las lenguas española y portuguesa: su pasado y su presente, previsto para noviembre 2015, donde se reflexionará sobre la cultura española y portuguesa y sus vinculaciones pluriseculares con la cultura japonesa.

Los resultados que se pretenden alcanzar, según los organizadores son:

- 1- Fomentar la expansión de la red académica de la Universidad de estudios extranjeros de Tokio -TUFS- para que la misma pueda abarcar más actividades culturales. Esta cooperación a largo plazo entre la universidad y las embajadas y las instituciones de diversos países de habla hispano-lusa, persigue la formación de una plataforma de colaboración cultural permanente
- 2- Actualizar la importancia del legado histórico y cultural de Japón en Europa, África y América latina.
- 3- Implicar al alumnado universitario japonés y a la comunidad en general, promoviendo de esta forma la interculturalidad.